

# ویژگی‌های روان‌سنجی نسخه بسیار کوتاه پرسشنامه رفتار کودک: بررسی مزاج در ۳ تا ۷ سالگی

سمانه نجارپوریان<sup>\*</sup>، سید عبدالوهاب سماوی<sup>۱</sup>، ندا اسدی<sup>۲</sup>

۱. استادیار گروه مشاوره و روان‌شناسی، هسته پژوهشی علوم تربیتی و رفتاری، دانشگاه هرمزگان، بندرعباس، ایران
۲. کارشناس ارشد مشاوره خانواده، دانشکده علوم انسانی، دانشگاه هرمزگان، بندرعباس، ایران

تاریخ پذیرش: ۹۶/۰۶/۲۵

تاریخ دریافت: ۹۶/۰۲/۰۳

## چکیده

**زمینه و هدف:** مزاج به صورت نفاوت‌های فردی مبتنی بر پاسخدهی و تنظیم هیجانی تعریف شده است. هدف از پژوهش حاضر تعیین روایی و اعتبار نسخه بسیار کوتاه پرسشنامه رفتار کودک در نمونه ایرانی بود.

**روش:** پژوهش حاضر توصیفی از نوع زمینه‌یابی بود که از مدل‌یابی معادلات ساختاری استفاده شد. جامعه آماری شامل تمامی کودکان ۳ تا ۷ ساله شهر بندرعباس در سال ۱۳۹۵ بود. نمونه مورد مطالعه شامل ۲۷۶ کودک (۱۲۴ پسر و ۱۵۶ دختر) بود که به روش نمونه‌گیری خوش‌های انتخاب شدند. ابزار گردآوری اطلاعات نسخه بسیار کوتاه گزارش مراقب (مادر) پرسشنامه رفتار کودک (روتبرت، ۲۰۰۱) بود که از طریق مریبیان در اختیار مادران قرار گرفت و از آنها خواسته شد بر اساس رفتار کودک در ۶ ماه گذشته تکمیل کنند. برای تحلیل داده‌ها از روش‌های آلفای کرونباخ و تنصیف جهت بررسی اعتبار و تحلیل عامل تأییدی جهت بررسی روایی سازه استفاده شد.

**یافته‌ها:** نتایج نشان داد که نسخه بسیار کوتاه پرسشنامه رفتار کودک دارای همسانی درونی مناسب در دامنه ۰/۷۹ تا ۰/۷۱ برای خردمندانه‌ها و ۰/۷۷ تا ۰/۷۹ برای کل مقیاس بود. همچنین شاخص‌های برازنده‌گی حاصل شده از تحلیل عاملی تأییدی نشان داد که مقیاس از روایی سازه مناسب برخوردار است و همه گویه‌ها از بار عاملی مناسب بالای ۰/۳۰ برخوردارند.

**نتیجه‌گیری:** با توجه به نتایج پژوهش حاضر و همچنین اهمیت سنجش مزاج رفتاری در کودکان و نیز در دسترس نبودن ابزار مناسب اعتباریابی شده در فرهنگ ایرانی، می‌توان نتیجه گرفت که پرسشنامه رفتار کودک ابزار مناسبی جهت سنجش مزاج در کودکان ۳ تا ۷ ساله است.

**کلیدواژه‌ها:** مزاج، پرسشنامه رفتار کودک، روایی، اعتبار

\*نویسنده مسئول: سمانه نجارپوریان، استادیار گروه مشاوره و روان‌شناسی، هسته پژوهشی علوم تربیتی و رفتاری، دانشگاه هرمزگان، بندرعباس، ایران

تلفن: ۰۷۶-۳۳۷۱۱۰۱۸

ایمیل: Najarpourian@hormozgan.ac.ir

هو شمندی. کلارک- استوارت و همکاران (۶) معیار جدیدی برای ارزیابی مزاجی کودکان با عنوان ارزیابی تصویری مزاج طراحی کردند که با استفاده از اطلاعاتی درباره کیفیات روان‌سنگی بر مبنای نتایج مطالعات انجام‌شده بر روی ۱۳۲ مادر و کودک تهیه شده بود. مادران در ۵ و ۳۰ ماهگی کودکانشان به پرسشنامه‌ای با ۱۰ گویه پاسخ دادند. این پرسشنامه، مزاج کودک را در ۴ زمینه مزاجی منفی، کندي سازش‌یافته‌گی با تغییرات، نزدیک شدن به غریبه و شدت ابراز احساسات می‌سنجید. علاوه بر این پرسشنامه، فهرست تطبیق رفتارهای اجتماعی نیز در ۲۴ و ۳۶ ماهگی کودک تکمیل شد. این معیار همچنین برخی از خصوصیات والدین مانند سازش‌یافته‌گی، بروونگردی و روان‌آزادگی را نیز می‌سنجد. این پژوهشگران همبستگی بین چهار معیار مزاج و سایر رفتارهای کودک را محاسبه کردند و همچنین گزارش‌های والدین را که تا چه اندازه تحت تأثیر خصوصیات خود آنها است را مورد بررسی قرار دادند. نتایج پژوهش نشان داد که این روش برای سنجش مزاجی کودکان بسیار نویدبخش است.

مزاج، اساساً بر پایه تفاوت‌های رفتاری در واکنش‌پذیری و خودنظم‌جویی تعریف شده است (۷ و ۸). برای ارزیابی مزاج کودک، مطالعات مختلفی گزارش‌های والدین از مزاج را بکار گرفته‌اند (۹). اگرچه گزارش‌های والدین به دلیل عدم تطبیق با مشاهده‌گران و ذهنیت بالا مورد انتقاد است (۴)، اما اعتبار همگرا و پیش‌بین گزارش‌های والدین از مزاج ثبات خوبی داشته است (۳). در واقع، پژوهش‌های قبلی از رابطه ادراک والدین از مزاج بر اساس رفتار مشاهده شده از کودک در طول یک تعامل والد- فرزندی، حمایت می‌کنند. به طور نمونه لی و باتز (۱۰) دریافتند کودکان دوساله‌ای که در سنین پایین تر توسط مادرانشان به عنوان «کودک سخت» تشخیص داده شده‌اند، مقاومت بیشتری را در برابر تلاش‌های مادر برای مهارگری رفتار از هم گسیخته‌شان (نظیر شکستن قوانین خانه، آسیب‌رساندن به شخص/ شیء) نشان دادند. سایر پژوهشگران

#### مقدمه

روان‌شناسان به دو دلیل به خصوصیات خلقی علاقه‌مند هستند، اول اینکه بعضی از خصوصیات خلقی اساس سرشته داشته و مربوط به عوامل پیش از تولد هستند و دیگر اینکه همان‌طور که والدین بر کودک تأثیر می‌گذارند کودک نیز بر والدین تأثیر می‌گذارد. بنابراین کودکان با مزاج‌های<sup>۱</sup> مختلف، واکنش‌های متفاوتی از طرف والدینشان بر می‌انگیزند و با وجود روش‌های تربیتی مشابه به شیوه‌های مختلفی رفتار می‌کنند (۱). مزاج می‌تواند به صورت تفاوت‌های فردی با منشأ زیستی در پاسخ‌های کودکان به دیگران یا واکنش به محیط، تعریف شود (۲). یکی از نخستین پژوهش‌های مربوط به مزاج که طی آن تعدادی کودک برای مدتی مورد بررسی قرار می‌گرفتند، در دهه ۱۹۵۰ با ۱۴۰ کودک از طبقه متوسط و مرphe آمریکا آغاز شد. به کودکان از لحاظ<sup>۲</sup> ویژگی نمره‌هایی داده شد و از ترکیب<sup>۳</sup> ۹ ویژگی سه سخن گستردۀ تر مزاج تعریف شد: کودکان آسان، کودکان سخت، و کودکان کند (۳). کاگان و همکاران نیز در پژوهش خود به این نتیجه رسیدند که هر کودک یکی از این مزاج‌ها را با خود به دنیا می‌آورد: مزاجی ترسو یا کمرو، مزاجی جسور، مزاجی شادمان، و مزاج غمگین (۴).

معمولًاً مزاج را با یکی از این سه روش ارزیابی می‌کنند، مصاحبه با والدین و دادن پرسشنامه به آنها، ارزیابی‌های رفتاری توسط مریبان، پرستارها و یا مراقبت‌کنندگانی که کودک را خوب می‌شناسند یا از طریق مشاهده مستقیم به وسیله پژوهشگران. توماس و چس (۵) از اولین کسانی بودند که مطالعه درباره مزاج کودک را آغاز کردند. آنها با نمونه‌ای از مادران هر سه ماه یک‌بار تا دو سالگی با فرزندانشان مصاحبه‌های مفصلی ترتیب دادند و سپس تا هفت‌سالگی آنها مصاحبه را به دفعات کمتر ادامه دادند خصوصیاتی که از مصاحبه‌ها به دست آمد، همان‌هایی بود که والدین از آن آگاهی داشتند مثل میزان فعالیت، بداخل‌الاقی، محدوده توجه و

بعاد مزاج در مطالعه طولی نیویورک مبتنی بر اطلاعات نوزادان است و ازین‌رو شامل ویژگی‌های مزاج که بعد از نوباوگی ایجاد می‌شود، نیست. در روی‌آورد دوم به ارزیابی مزاج، باس و پلامین (۱۴) فهرستی از ابعاد مزاج شامل تهییج‌پذیری، فعالیت، و اجتماعی بودن را فراهم کردند. وقتی مجموعه منتخبی از گویه‌های این دو مقیاس ترکیب شده و روی نمونه‌ای از کودکان ۱ تا ۶ ساله اجرا شدند، تحلیل عامل سطح-گویه ابعاد تهییج‌پذیری، قابل پیش‌بینی بودن، سطح فعالیت، فراخنای توجه، و اجتماعی بودن را به دست داد (۱۵). پرسشنامه رفتار کودک روی‌آورد سومی را نیز دنبال می‌کند که برای ارزیابی ابعاد مزاج از گویه‌هایی منطقی با منشاء نظری استفاده می‌شود. در این روی‌آورد سازه‌های اصلی مزاج نظیر واکنش‌پذیری هیجانی، برانگیختگی، و خودنظم‌جویی بکار گرفته می‌شود. این سازه‌های اصلی به زیرسازه‌ها و گویه‌هایی که آنها را انعکاس می‌دهند، تعزیزه شدند. از آنجایی که این ابزار مشتق از نظریه است، مناسب است که ارتباط‌های نظری راهنمای ساختش نیز مورد ملاحظه قرار گیرد (۳). روی‌آوردهای توصیف شده قبلی تفاوت‌های فردی در مزاج را تنها سبک‌های مشخص پاسخ رفتاری می‌دانستند، در حالی که نظریه‌پردازان اخیرتر مزاج، هم‌جهت با آلپورت (۱۷)، مزاج را شامل وضعیت‌های عاطفی مشخص کننده فرد، می‌دانند (۱۸ و ۱۹). این تمرکز روی ماهیت عاطفی مزاج با پژوهش روی ظهور هیجان‌های اولیه مرتبط است (۲۰، ۲۱ و ۲۲)، که در بزرگسالان منجر به معرفی و ارزیابی ابعاد مستقل هیجان مثبت و منفی شده است (۳). با این وجود، فرض اینکه فرایند مزاج متراծ یا منحصر با فرایندهای عاطفی است، به وسیله پژوهش و نظریه روتبرت و همکاران (۲۳) مورد مجادله قرار گرفته است. عملکرد مزاج به وسیله رسشن و تجربه نیز تحت تأثیر قرار می‌گیرد. برای مثال، ترس رفتاری تا قبل از ۶-۷ ماهگی ظاهر نمی‌شود، خودنظم‌جویی مؤثر تا حدود ۱۰ الی ۱۲ ماهگی دیده نمی‌شود (۲۳) و سیستم مهار مؤثر و ساختار ناحیه پیشانی مرتبط با مزاج در دهه دوم زندگی به تحول ادامه

نیز دریافتند که وقتی کودکان ۳ تا ۷ ساله به وسیله مادرانشان در بعد «مهار شدید» نمرات اندکی گرفتند، به سختی قادر به حفظ توجه‌شان به طور ارادی بودند (۱۱). با این حال، هنوز در مورد ادراک پدرها از مزاج و ارتباط آن با رفتار مشاهده شده کودک، اطلاعات اندکی در دست است. اگر پدرها و مادرها ادراک‌های متفاوتی در مورد مزاج کودکشان داشته باشند (۸ و ۱۰) آنها هر کدام ممکن است الگوهای متفاوتی از واکنش‌های رفتاری و هیجانی از کودکشان در طول یک تعامل دوتایی والد-کودک استنباط کنند (۱۲ و ۱۳).

یکی از شیوه‌های همسو با شیوه سنجش رفتاری روشی است که در «نسخه کوتاه» پرسشنامه رفتار کودک<sup>۱</sup>، به عنوان یک گزارش مراقب، بکار رفته است. بیشتر پرسشنامه‌هایی که قبل‌آبرای ارزیابی مزاج در کودکان پیش‌دبستانی و اوایل دبستان ایجاد شده بر مبنای ابعاد شناسایی شده اختلال‌های و در مورد آسیب‌شناسی روانی بزرگسالان بوده است. همچنین یکی از مشهورترین و پرکاربردترین مقیاس‌های همه جانبه در این زمینه سیاهه رفتار کودک آخباخ است که مهارت‌ها و مشکلات رفتاری کودک را در دو گروه پسر و دختر و از سه نقطه نظر کودک، پدر و مادر، و معلم می‌سنجد (۱۳ و ۱۴). با این حال بررسی ابعاد مزاج در دوران کودک، به نظر پیش‌بینی کننده علائم هیجانی و رفتار آتی کودک، به نظر ضروری می‌رسد (۱۵ و ۱۶). بیشتر پرسشنامه‌های قبلی تهیه شده برای ارزیابی مزاج در کودکان پیش‌دبستانی یا اوایل دبستان بر اساس ابعاد تعیین شده به وسیله مطالعه طولی نیویورک (۳)، ابعاد مشخص شده به وسیله باس و پلامین (۱۴) یا ترکیبی از هر دو بود (۳). ابعاد مشخص شده در مطالعه طولی نیویورک شامل سطح فعالیت، خلق، نزدیکی/دوری، شدت یا نیرومندی، آستانه حسی، نظام‌پذیری، پراکندگی ذهن، فراخنای توجه/پایداری، و انطباق‌پذیری است. این نه بعد ارزیابی شده اساساً از تحلیل محتوای مصاحبه‌های انجام شده با مادران نوزادان ۲ تا ۶ ماهه استخراج شده است (۱۷). بنابراین،

1. Child Behavior Questionnaire (CBQ)

بیماری ذهنی و عدم ابتلا به ناتوانی‌های جسمانی بود که از طریق مصاحبه و مشاهده مورد ارزیابی قرار گرفت.

### (ب) ابزار

پرسشنامه رفتار کودک: این ابزار با هدف ارزیابی جامع مزاج در کودکان ۳ تا ۷ ساله توسط روتبرت در سال ۲۰۰۱ طراحی شد. پرسشنامه رفتار کودک تفاوت‌های فردی کودکان روى ۱۵ خصیصه اولیه شامل انتظار مثبت، لذت خیلی زیاد، لبخند زدن / خنده‌دن، سطح فعالیت، تکانشگری، کمرویی، ناراحتی، ترس، خشم / نامیدی، غمگینی، آرام بودن، بازداری / مهار، تمرکز توأم با توجه، لذت خیلی کم، و حساسیت ادرارکی را بررسی می‌کند. این پرسشنامه که توسط مراقبین اصلی، که عمدتاً مادران هستند، مطابق مزاج مشاهده شده در کودکانشان طی شش ماه گذشته تکمیل می‌گردید، حاوی ۳۶ گویه بر اساس طیف ۷ درجه‌ای لیکرت شامل کاملاً نادرست (با نمره ۱)، تا حدودی نادرست (۲)، کمی نادرست (۳)، نه نادرست و نه درست (۴)، کمی درست (۵)، تا حدودی درست (۶) و کاملاً درست (۷) است که در صورت عدم تطبیق هیچ کدام از پاسخ‌ها با نظر والدین در مورد مزاج کودک گزینه «هیچ کدام» نیز در نظر گرفته شده است. تحلیل‌های ساختاری، سه عامل عمده در مزاج شامل برونگرددی / شادخوبی (با خصایص انتظار مثبت، لبخند زدن / خنده‌دن، لذت خیلی زیاد و سؤالات: ۱، ۴، ۷، ۱۰ با نمره گذاری مستقیم و سؤالات: ۱۳، ۱۶، ۱۹، ۲۲، ۲۵، ۲۸، ۳۱ و ۳۴ با نمره گذاری معکوس)، هیجان‌پذیری منفی (با خصایص سطح فعالیت، تکانشگری، کمرویی، ناراحتی، ترس، خشم / نامیدی، غمگینی و سؤالات: ۲، ۵، ۸، ۱۱، ۱۴، ۲۰، ۲۳، ۲۶، ۲۹، ۳۲ و ۳۵ با نمره گذاری مستقیم و سؤالات: ۲۰، ۲۳، ۲۶، ۲۹، ۳۲ و ۳۵ با نمره گذاری معکوس) و مهار مؤثر (با خصایص آرام بودن، بازداری / مهار، تمرکز توأم با توجه، لذت خیلی کم و حساسیت ادرارکی با سؤالات: ۳، ۶، ۹، ۱۲، ۱۵، ۱۸، ۲۱، ۲۴، ۲۷، ۳۰، ۳۳ و نمره گذاری مستقیم) استخراج نمود. نمرات مقیاس برای این سه عامل نشانگر نمره تمام مواردی است که برای کودک در طول ۶ ماه گذشته قابل اعمال است، به نحوی

می‌دهد (۲۴). پرسشنامه رفتار کودک برای ارزیابی ساختارهای مزاج برای سن بالاتر از آنچه «پرسشنامه سنجش رفتار نوباده» می‌سنجد (۲۳) و پایین‌تر از سنی که «پرسشنامه واکنش‌های روان‌شناختی در ارزیابی مزاجی بزرگسالان» ارزیابی می‌کند، طراحی شده است.

با توجه به اهمیت سنجش رفتاری کودکان و بر پایه احساس نیاز به وجود یک ابزار مناسب جهت انجام پژوهش‌های مرتبط با مزاج و با توجه به نبود ابزاری استاندارد، معتبر و روا به زبان فارسی در حیطه «مزاج برای کودکان سنین ۳ تا ۷ سال» و لزوم اعتباریابی متناسب با جمعیت و فرهنگ ایرانی، این پژوهش با هدف تدارک ابزاری روا و معتبر به اعتبار‌سنگی نسخه کوتاه پرسشنامه رفتار کودک در کودکان ۳ تا ۷ ساله می‌پردازد.

### روش

**(الف) طرح پژوهش و شرکت‌کنندگان:** پژوهش حاضر توصیفی از نوع زمینه‌یابی است که از مدل‌یابی معادلات ساختاری استفاده شد. در این روش دو مرحله اساسی دنبال می‌شود. ابتدا در مرحله تحلیل عامل تأییدی یا مدل اندازه‌گیری، به بررسی روایی سازه ابزارهای اندازه‌گیری و تعیین چگونگی اندازه‌گیری متغیرهای نهفته از طریق متغیرهای مشاهده شده، پرداخته می‌شود و سپس در مرحله مدل‌یابی معادلات ساختاری، روابط علی موجود میان متغیرهای نهفته، موردنبررسی قرار می‌گیرد. در پژوهش حاضر از بخش اول این تحلیل آماری جهت تعیین روایی پرسشنامه رفتار کودک استفاده شده است. جامعه هدف در این پژوهش کودکان ۳ تا ۷ ساله شهر بندرعباس در سال ۱۳۹۵ بودند. از این جامعه، نمونه‌ای به حجم ۲۷۶ کودک شامل ۱۲۴ پسر و ۱۵۲ دختر (با میانگین سن ۵/۶ سال) به روش نمونه‌گیری خوشای چند مرحله‌ای از میان مهدهای کودک و مراکز پیش‌دبستانی انتخاب شدند. معیار انتخاب کودکان برای ورود به آزمون، محدوده سنی ۳ تا ۷ سال، عدم ابتلا به کم‌توانی ذهنی، نداشتن

رضایت از شرکت در پژوهش آنها را تکمیل و به مریان بازگرداند. روند اجرای پژوهش را می‌توان به سه مرحله تقسیم کرد: در مرحله نخست پرسشنامه رفتار کودک به فارسی برگردانده شد. نسخه فارسی پرسشنامه برای برگردان دوباره به زبان انگلیسی، در اختیار دو مترجم متخصص قرار گرفت. پس از مقایسه گویه‌های حاصل با نسخه اصلی و رفع مشکلات موجود در ترجمه، این ابزار به صورت آزمایشی روی ۴۷ کودک اجرا شد. داده‌های به دست آمده از اجرای آزمایشی، برای اصلاح مشکلات موجود در فهم گویه‌ها، مورد استفاده قرار گرفتند و به این ترتیب، نسخه نهایی پرسشنامه به دست آمد. در مرحله آخر و به منظور بررسی اعتبار ابزار گروه نمونه به طور تصادفی به دو نیم گروه تقسیم شدند.

### یافته‌ها

ابتدا آماره‌های توصیفی مربوط به سه عامل پرسشنامه رفتار کودک، یعنی برونگردی/شادخوبی، هیجان‌پذیری منفی و مهار مؤثر، در جدول ۱ که شامل میانگین، انحراف معیار، حداقل، و حداقل نمره است، ارائه شده است.

که توسط مراقب گزارش می‌شود. اگر مراقب یک مورد را حذف کند یا اگر گزینه پاسخ "هیچ کدام" را انتخاب کند، آن مورد هیچ ارزش عددی ندارد و به عنوان یک نمره مقیاس در نظر گرفته نمی‌شود. انسجام درونی این ابزار در چندین منبع گزارش شده است. در مطالعه‌ای که روی یک نمونه از ۲۶۲ والدین در منطقه شمال غرب ایالات متحده انجام شد ضریب مقیاس درونی از ۰/۹۴ تا ۰/۹۶، متغیر بود و ارزیابی میانگین انسجام درونی در تمام ۱۵ مقیاس برابر با ۰/۷۷ بود (۲۲). در مطالعه طولی دیگری اعتبار مشابهی را برای مقیاس‌های مختلف پرسشنامه رفتار کودک از والدین ۱۷۱ کودک به دست آورده که شامل سنجش همسانی درونی از ۰/۸۸ تا ۰/۹۳ و با میانگین تخمین اعتبار ۰/۷۸ در طول ۱۵ مقیاس بود (۲۴).

**ج) روش اجرا:** برای انتخاب نمونه، از میان کلیه مهدهای کودک با مجوز سازمان بهزیستی و مراکز پیش‌دبستانی وابسته به بهزیستی و نیز آموزش و پرورش، سه مهد کودک و سه مرکز پیش‌دبستانی بطور تصادفی انتخاب و از مریان مهد و مراکز پیش‌دبستانی خواسته شد که پرسشنامه بررسی رفتار کودک را در اختیار مادران کودکان دهنده در صورت

جدول ۱. یافته‌های توصیفی مربوط به متغیرهای پژوهش در کل نمونه

مقياس‌ها	میانگین	انحراف معیار	حداقل نمره	حداکثر نمره
برونگردی(شادخوبی)	۶۰/۰۵	۱۰/۱۲	۳۲	۱۳۰
هیجان‌های منفی	۵۸/۹۲	۱۰/۴۱	۳۱	۸۴
مهار مؤثر	۷۰/۶۸	۱۰/۱۹	۳۴	۱۴۵
کل مقیاس	۱۸۹/۶۵	۲۳/۸۱	۱۰۱	۲۹۸

همبستگی عوامل در جدول ۲ ارائه شده است. بر پایه ضرایب همبستگی به دست آمده که همگی کمتر از ۰/۸۵ است، فرض عدم وجود رابطه هم خطی چندگانه بین عوامل رعایت شده است (۲۵).

همان‌طور که جدول ۱ نشان می‌دهد، میانگین شادخوبی در کل نمونه مورد پژوهش ۶۰/۰۵، میانگین هیجان‌های منفی ۵۸/۹۲ و مهار مؤثر ۷۰/۶۸ است. میانگین کل مقیاس نیز برابر با ۱۸۹/۶۵ بود.

پیش از اجرای تحلیل عاملی، پیش‌فرض عدم وجود رابطه هم خطی چندگانه میان عوامل بررسی شد. نتایج تحلیل

## جدول ۲. ماتریس همبستگی متغیرها در کل نمونه

متغیر	هیجان‌های منفی	مهار مؤثر
مهار مؤثر	برونگردی (شادخوبی)	۰/۵۵°
برونگردی (شادخوبی)	۰/۳۸°	۰/۲۷°

در این پژوهش به منظور تعیین روایی پرسشنامه رفتار کودک، یک تحلیل عامل تأییدی روی گویه‌های این مقیاس انجام شد که در ادامه نتایج آن توضیح داده شده است.

## جدول ۳. شاخص‌های برازش تحلیل عامل تأییدی پرسشنامه رفتار کودک

شاخص‌های برازنده‌گی	مقدار
آزمون مجدد کای ( $\chi^2$ )	۱۰۹۲/۳۹
سطح معنی‌داری	$p \leq 0/001$
درجه آزادی (df)	۲۷۵
نسبت مجدد کای به درجه آزادی ( $\chi^2/df$ )	۱/۸۴
شاخص نیکویی برازش (GFI)	۰/۸۱
شاخص نیکویی برازش تعديل یافته (AGFI)	۰/۸۰
شاخص برازنده‌گی هنجار شده (NFI)	۰/۷۹
شاخص برازنده‌گی تطبیقی (CFI)	۰/۸۹
شاخص برازنده‌گی افزایشی (IFI)	۰/۸۹
شاخص توکر-لویس (TLI)	۰/۸۷
ریشه میانگین مجددات خطای تقریب (RMSEA)	۰/۰۶

(GFI) برابر با ۰/۸۱، شاخص نیکویی برازش تعديل یافته (AGFI) برابر با ۰/۸۰، شاخص برازنده‌گی هنجار شده (NFI) برابر با ۰/۷۹، شاخص برازنده‌گی افزایشی (IFI) برابر با ۰/۸۹ و شاخص توکر-لویس (TLI) برابر با ۰/۸۷ به دست آمده است که بر برازش تقریباً مناسب مدل با داده‌ها دلالت دارد.

مقادیر شاخص‌های برازنده‌گی در جدول ۳ نشان می‌دهد که این مدل از برازش متوسطی برخوردار است. نتایج تحلیل عامل تأییدی نشان می‌دهد که ضریب شاخص ریشه میانگین مجددات خطای تقریب (RMSEA) برابر با ۰/۰۶، شاخص برازنده‌گی تطبیقی (CFI) برابر با ۰/۸۹، نیکویی برازش

جدول ۴. خرد مقیاس‌های پرسشنامه رفتار کودک و بار عاملی گویه‌های مربوط به هر عامل

عامل	گویه‌ها	بار عاملی	عامل	گویه‌ها	بار عاملی	عامل	گویه‌ها	بار عاملی
گویه شماره ۱	گویه شماره ۲۰	۰/۴۰	گویه شماره ۱	گویه شماره ۲	۰/۴۵	گویه شماره ۳	گویه شماره ۳	۰/۴۵
گویه شماره ۴	گویه شماره ۵	۰/۴۵	گویه شماره ۴	گویه شماره ۶	۰/۳۸	گویه شماره ۵	گویه شماره ۶	۰/۴۴
گویه شماره ۷	گویه شماره ۸	۰/۳۳	گویه شماره ۷	گویه شماره ۹	۰/۴۲	گویه شماره ۷	گویه شماره ۹	۰/۵۶
گویه شماره ۱۰	گویه شماره ۱۱	۰/۳۱	گویه شماره ۱۰	گویه شماره ۱۲	۰/۳۴	گویه شماره ۱۰	گویه شماره ۱۲	۰/۳۴
گویه شماره ۱۳	گویه شماره ۱۴	۰/۵۰	گویه شماره ۱۳	گویه شماره ۱۵	۰/۴۴	گویه شماره ۱۳	گویه شماره ۱۵	۰/۴۴
گویه شماره ۱۶	گویه شماره ۱۷	۰/۵۹	گویه شماره ۱۶	گویه شماره ۱۸	۰/۵۴	گویه شماره ۱۶	گویه شماره ۱۸	۰/۵۴
گویه شماره ۱۹	گویه شماره ۲۰	۰/۴۱	گویه شماره ۱۹	گویه شماره ۲۱	۰/۶۱	گویه شماره ۱۹	گویه شماره ۲۱	۰/۶۱
گویه شماره ۲۲	گویه شماره ۲۳	۰/۴۱	گویه شماره ۲۲	گویه شماره ۲۴	۰/۵۴	گویه شماره ۲۲	گویه شماره ۲۴	۰/۵۴
گویه شماره ۲۵	گویه شماره ۲۶	۰/۴۳	گویه شماره ۲۵	گویه شماره ۲۷	۰/۴۴	گویه شماره ۲۵	گویه شماره ۲۷	۰/۴۴
گویه شماره ۲۸	گویه شماره ۲۹	۰/۳۹	گویه شماره ۲۸	گویه شماره ۳۰	۰/۳۴	گویه شماره ۲۸	گویه شماره ۳۰	۰/۳۴
گویه شماره ۳۱	گویه شماره ۳۲	۰/۴۶	گویه شماره ۳۱	گویه شماره ۳۳	۰/۵۱	گویه شماره ۳۱	گویه شماره ۳۳	۰/۵۱
گویه شماره ۳۴	گویه شماره ۳۵	۰/۳۸	گویه شماره ۳۴	گویه شماره ۳۶	۰/۳۷	گویه شماره ۳۴	گویه شماره ۳۶	۰/۳۷

در این پژوهش، برای تعیین میزان اعتبار خرد مقیاس‌های این ابزار از روش‌های آلفای کرونباخ، تنصیف اسپیرمن-براون و گاتمن استفاده شد. که مقادیر آن در جدول ۵ آرائه شده‌اند. این جدول اعتبار خرد مقیاس‌های این پرسشنامه را با سه روش آلفای کرونباخ، تنصیف اسپیرمن-براون و گاتمن نشان می‌دهد.

همان‌گونه که در جدول ۴ مشاهده می‌شود در اجرای تحلیل عامل تأییدی پرسشنامه رفتار کودک همه گویه‌ها بار عاملی مناسبی داشتند، یعنی تمام ضرایب استاندارد بالای ۰/۳۰ بودند؛ به عبارت دیگر، گویه‌ها به طور معنی داری روی عامل مربوط به خود بار گذاشته‌اند ( $P < 0/001$ ).

جدول ۵. اعتبار خرد مقیاس‌های پرسشنامه با سه روش آلفای کرونباخ، تنصیف اسپیرمن-براون، و گاتمن

مقیاس	آلفای کرونباخ	تصنیف اسپیرمن-براون	تصنیف گاتمن
شادخویی	۰/۷۸	۰/۷۴	۰/۷۷
هیجان‌های منفی	۰/۷۷	۰/۷۲	۰/۷۱
مهرار مؤثر	۰/۷۵	۰/۷۱	۰/۷۲
کل پرسشنامه	۰/۷۹	۰/۷۸	۰/۷۷

لازم برای سنجش رفتار کودک (بررسی مزاج در ۳ تا ۷ سالگی) است. شواهد به دست آمده از اجرای تحلیل مؤلفه‌های اصلی نشان می‌دهند که ساختار عاملی نسخه فارسی، با نسخه اصلی مطابقت دارد. مدل ساختاری پرسشنامه رفتار کودک با استفاده از تحلیل عاملی تأییدی مورد آزمون قرار گرفت. شاخص‌های به دست آمده نشان می‌دهند که این مدل از برازش خوبی برخوردار است. همه گویه‌ها بار عاملی مناسبی داشتند، یعنی تمام ضرایب استاندارد بالای ۰/۳۰ بودند. همچنین، ضرایب اعتبار برای همه عامل‌ها بالاتر از ۰/۷۰ بود که

مندرجات جدول ۵ نشان می‌دهد که خرد مقیاس‌های پرسشنامه دارای ضرایب اعتبار قابل قبول از سه روش بوده که در دامنه‌ای از ۰/۷۱ تا ۰/۷۹ قرار می‌گیرد.

## بحث و نتیجه‌گیری

پژوهش حاضر با هدف اعتباریابی نسخه بسیار کوتاه پرسشنامه رفتار کودک (بررسی مزاج در ۳ تا ۷ سالگی) بر روی کودکان شهر بندرعباس انجام گرفت. به طور کلی می‌توان گفت طبق نتایج به دست آمده، پرسشنامه مذکور حائز شرایط

دروني و زمانی و نیز ساختار عاملی به دست آمده در فهنگ‌ها و گروه‌های سنی مختلف ثابت باقی می‌ماند. در سایر مطالعات شواهد روایی همگرا از طریق منابع دیگر همچون توافق والدین در گزارش مزاج کودک و پیش‌بینی الگوهای رفتاری آزمایشگاهی و میدانی، نیز به دست آمده است (۲۲).

با توجه به ضرورت وجود ابزاری عینی جهت سنجش رفتار کودک، پرسشنامه حاضر می‌تواند ابزار مناسبی برای بررسی وضعیت مزاج در کودکان ۳ تا ۷ ساله باشد. این پرسشنامه نه تنها برای ارزیابی رفتار کودک می‌تواند ابزار سودمندی جهت کمک به مشاوران و روان‌شناسان باشد، همچنین مقیاسی کارا جهت انجام مطالعات پژوهشی پیرامون بررسی رفتار کودکان قبل از سن مدرسه در اختیار پژوهشگران مطالعات کودکان قرار می‌دهد.

پژوهش حاضر با محدودیت‌هایی نیز روبرو بوده است؛ از جمله در دسترس نبودن ابزارهای مناسب فارسی جهت بررسی روایی سازه با شواهد همگرا یا افتراقی، و نیز محدود بودن نمونه پژوهش به کودکان شهر بندرعباس که تعمیم نتایج به همه کودکان را با احتیاط همراه می‌کند. با توجه به این محدودیت پیشنهاد می‌شود جهت افزایش اطمینان از ضرایب روایی و اعتبار ابزار مذکور، این پژوهش با نمونه‌های دیگر تکرار گردد.

همچنین به دلیل اینکه نتایج این پژوهش صرفاً از گزارش مادران از رفتار کودک به دست آمده جهت رفع این مشکل می‌توان از مشاهده بالینی و مصاحبه با کودک توسط متخصص نیز استفاده کرد. از این ابزار در ارزیابی‌های بالینی و مشاوره نیز جهت تشخیص ویژگی‌های مزاج کودکان می‌توان بهره گرفت. همچنین به نظر می‌رسد علاوه بر شواهد به دست آمده برای روایی سازه مقیاس لازم است به منظور افزایش روایی، نتایج حاصل از گزارش مراقب (مادر) از مزاج کودک با نتایج مشابه از ابزارهای دیگری مانند پرسشنامه ارزیابی رفتار کودکان نوپا نیز، در صورت اعتباریابی در فرنگ‌ایرانی، مقایسه گردد. در کل در سطح پژوهشی

نشان‌دهنده اعتبار مناسب ابزار است، به طوریکه ۵۰٪ از واریانس صفات و ویژگی‌های کودک را تبیین کرده و می‌توان از این پرسشنامه در نمونه ایرانی استفاده کرد.

همان‌گونه که در بخش نتایج گفته شد، پرسشنامه بالا از شاخص‌های روایی و اعتبار مناسبی برخوردار است و ساختار عاملی مشاهده شده به روشنی به سه دسته شادخوبی، مهارگری مؤثر، و هیجان‌های منفی اشاره دارد. این ساختار عاملی مطابق با آنچه که روتبرت و همکاران گزارش کردند، است (۲۳). همچنین ساختار عاملی بسیار مشابهی از تحلیل رفتار کودکان در چین و ژاپن به دست آمد (۲۶).

از سوی دیگر این عوامل شباهت مفهومی قابل توجهی به عوامل استخراج شده از «مطالعه مزاج استرالیا» با نمونه‌ای بیش از ۱۰۰۰ کودک ۳ تا ۷، دارد؛ این پژوهشگران شباهت‌هایی را بین عامل اجتماع‌پذیری با بروونگردنی (شادخوبی)، عامل پایداری با مهارگری مؤثر و عامل تحریک‌پذیری با هیجان‌های منفی بیان کردند (۲۷ و ۲۸).

با توجه به مدل‌های ساختاری شخصیت در مطالعات بزرگ‌سالان، ابعاد بروونگردنی (شادخوبی) و هیجان‌های منفی از پرسشنامه رفتار کودک به نظر می‌رسد کاملاً مشابه با ابعاد عمدۀ بروونگردنی/عاطفه مثبت و روان‌آزدگی/عاطفه منفی به دست آمده از تحلیل عوامل ویژگی‌های شخصیتی و رفتاری بزرگ‌سالان باشد (۲۹ و ۳۰). روتبرت نشان داد که بعد مهارگری مؤثر نیز ممکن است با عامل مهم سوم شخصیتی در بزرگ‌سالان یعنی ابعاد وظیفه‌گرایی یا وجودانی بودن مرتبط باشد (۲۳).

همچنین ضرایب اعتبار به دست آمده از خرده‌مقیاس‌های پرسشنامه رفتار کودک ثبات درونی مناسب مقیاس را نشان می‌دهد. با وجود اینکه به لحاظ روان‌سنگی اگر ضرایب آلفای مقیاس ۰/۸۰ و بالاتر به دست آید ایده‌آل است، اما نتایج این پژوهش با نتایج حاصل از مطالعه روتبرت و همکاران که ضرایب ثبات درونی را در دامنه‌ای از ۰/۶۷ تا ۰/۹۲ گزارش کردند، همسو بود. طبق گزارش سازندگان مقیاس این ثبات

**تشکر و قدردانی:** بدین وسیله از مردمیان و مدیران کلیه مهدهای کودک و مراکز پیش‌دبستانی که در انجام این پژوهش ما را یاری نمودند، مراتب سپاس و قدردانی خود را اعلام می‌نماییم.

**تضاد منافع:** لازم به ذکر است تعارض منافع توسط نویسنده‌گان گزارش نشده است.

پیشنهاد می‌شود در تحقیقات مشابه با حجم نمونه بیشتر و در سطح گسترده‌تر صورت گیرد و در سطح کاربردی نیز از ابزار بررسی شده در این پژوهش در موقعیت‌های پژوهشی و بالینی می‌توان استفاده کرد.

**References**

1. Smith EE, Nolen- Hoeksema S, Fredickson B, loftus G. Hilgard ER. Atkinson & Hilgard's introduction to psychology. Cengage Learning; 2002, pp: 67-83.
2. Van Beveren ML, et al. Association between temperament, emotion regulation, and depression in youth: The role of positive Temerament. *J Child Fam Stud.* 2016; 25(6): 1954- 1968.
3. Rothbart MK, Ahadi SA, Hershey KL, Fisher P. Investigations of temperament at three to seven years: The children's behavior questionnaire. *Child Dev.* 2001; 72(5): 1394-408.
4. Kagan J, Snidman N, Zentner M, Peterson E. Infant temperament and anxious symptoms in school age children. *Dev Psychopathol.* 1999; 11(2): 209-244.
5. Thomas A, Chess S. Temperament and parent-child interaction. In: Damon W, editor. *Social and personality development: Essays on the growth of the child.* New York: W. W. Norton; 1983, pp: 84-94.
6. Clarke-Stewart KA, Fitzpatrick MJ, Allhusen VD, Goldberg WA. Measuring difficult temperament the easy way. *J Dev Behav Pediatr.* 2000; 21(3): 207-220.
7. Rothbart MK, Bates JE. Temperament. *Handbook of child psychology.* New York: Wiley; 2006, pp: 96- 166.
8. Smith CL, Day KL. Parenting, anger, and effortful control as predictors of child externalizing behavior: The role of child sex as a moderator. *J Dev Behav Pediatr.* 2017; 1-9.
9. Mangelsdorf SC, Schoppe SJ, Buur H. The meaning of parental reports: A contextual approach to the study of temperament and behavior problems in childhood. In: Molfese D & Molfese VJ.(Eds). *Temperament and personality development across the life span.* Erlbaum: Hillsdale, NJ; 2000, pp: 121-40.
10. Lee CL, Bates JE. Mother-child interaction at age two years and perceived difficult temperament. *Child Dev.* 1985; 56(5): 1314-1325.
11. Harris RC, Robinson JB, Chang F, Burns BM. Characterizing preschool children's attention regulation in parent-child interactions: The roles of effortful control and motivation. *J Appl Dev Psychol.* 2007; 28(1): 25- 39.
12. Shigeto A, Mangelsdorf SC, Brown GL. Roles of family cohesiveness, marital adjustment, and child temperament in predicting child behavior with mothers and fathers. *J Soc Pers Relat.* 2014; 31(2): 200-220.
13. Yazd Khashti F, Oreyzi HR S. Standardization of child, parent and teacher's form of child behavior checklist in the city of Isfahan. *Iranian Journal of Psychiatry & Clinical Psychology.* 2011; 17(1): 60-70. [Persian].
14. Buss A, Plomin R. *Temperament: Early developing personality traits.* Hillsdale, NJ: Erlbaum; 1984, pp: 96- 103.
15. Rowe DC, Plomin R. Temperament in early childhood. *J Pers Assess.* 1977; 41(2):150-156.
16. Marjanović-Umekl, Fekonja-Peklaj U. The roles of child gender and parental knowledge of child development in parent child interactive play. *Sex Roles.* 2017; 77(7-8): 496- 509.
17. Allport GW. *Personality: A psychological interpretation.* New York: Holt; 1993, pp: 47- 61.
18. Gaspardo CM, Cassiano RGM, Gracioli SMA, Furini GCB, Linhares MBM. Effects of neonatal pain and Temperament on attention problems in toddlers born preterm. *Pediatr Psychol.* 2017; 1- 10.
19. Tung L, Norona AN, Lee SS, Langley AK, Waterman JM. Temperamental sensitivity to early maltreatment and later family cohesion for externalizing behaviors in youth adopted from foster care. *Child Abuse Negl.* 2017; 2(76): 149- 159.
20. Derryberry D, Rothbart MK. Reactive and effortful processes in the organization of temperament. *Dev Psychopathol.* 1997; 9(4): 633-652.
21. Izard CE. Basic emotions, natural kinds, emotion schemas, and a new paradigm. *Perspect Psychol Sci.* 2007; 2(3): 260-280.
22. Emmons RA, Diener E. Personality correlates of subjective well-being. *Pers Soc Psychol Bull.* 1985; 11(1): 89-97.
23. Rothbart MK. Measurement of temperament in infancy. *Child Dev.* 1981; 52(2): 569-578.

24. Chugani HT, Phelps ME, Mazziotta JC. Positron emission tomography study of human brain functional development. *Ann Neurol.* 1987; 22(4): 487-497.
25. Tabachnick BG, Fidell LS, Osterlind SJ. Using multivariate statistics. New York: Pearson; 2001, pp: 58-89.
26. Kusanagi E. A psychometric examination of the children's behavior questionnaire (Annual Report, 1991- 1992, No.15). [Sapporo, Japan] : Faculty of Education, Research and Clinical Center for Child Development, Hokkaido University; 1993, pp: 97-101.
27. Kochanska G, Murray M, Putnam S. Maternal reports of conscience, development, and temperament in young children. *Child Dev.* 1994; 65(3): 852- 868.
- 28.
29. Sanson AV, Smart DF, Prior M, Oberklaid F, Pedlow R. The structure of temperament from age 3 to 7 years: Age, sex, and sociodemographic influence. *Merrill Palmer Q.* 1994; 40(2): 233- 252.
30. Eysenck HJ, Eysenck MW. Personality and individual differences: A natural science approach. New York: Plenum; 1985, pp: 93- 114.
31. Tellegen A. Structures of mood and personality and their relevance to assessing anxiety, with an emphasis on self- report. In: Tuma AH, Maser JD, editor. Anxiety and the anxiety disorder. Hillsdale NJ: Erlbaum; 1985, pp: 681- 706.

# Psychometric Properties of the Very Short Form of the Children's Behavior Questionnaire (CBQ): Investigation of Temperament at 3 to 7 Years

Samaneh Najarpourian<sup>\*1</sup>, Seyed Abdolvahab Samavi<sup>1</sup>, Neda Asadi<sup>2</sup>

1. Assistant Professor, Department of Counseling & Psychology, Research Center of Educational & Behavioral Sciences, University of Hormozgan, Bandar Abbas, Iran

2. M.A. in Family Counseling, Department of Counseling & Psychology, Faculty of Humanities, University of Hormozgan, Bandar Abbas, Iran

Received: April 23, 2017

Accepted: September 16, 2017

## Abstract

**Background and Purpose:** Temperament is defined as individual differences based on reactivity and self-regulation. This study aimed to investigate the reliability and validity of a very short form of the *children behavior questionnaire* (CBQ) in an Iranian sample.

**Method:** This study was a descriptive survey, which has applied the structural equation modeling. The statistical population of this study included all 3-7 years old children in Bandar Abbas city in 2016. The sample consisted of 276 children (124 boys and 156 girls) who were selected among children in three kindergartens and three preschool centers by cluster sampling method. The data collection tool was a very short version of the caregiver report (Mother) of the *child behavior questionnaire* (Rothbart, 2001), that was provided to mothers through teachers and they were asked to complete the child's behavior in the last 6 months. To analyze the data, Cronbach's alpha and split-half methods were used to investigate the reliability, and confirmatory factor analysis for evaluating the construct validity.

**Results:** The results showed that a very short form of the child behavior questionnaire (CBQ) had a good internal consistency in the range of 0.71 to 0.79 for subscales and from 0.77 to 0.79 for the whole scale, and the fitness indicators derived from confirmatory factor analysis showed that the scale had appropriate construct validity and all items had factor load higher than 0.30.

**Conclusion:** According to the results of this study and the importance of measuring the temperament in children and the lack of appropriate and valid tools in Iranian culture, it can be concluded that the child behavior questionnaire is an appropriate tool to measure temperament in 3-7 years old children.

**Keywords:** Temperament, child behavior questionnaire, validity, reliability

---

**Citation:** Najarpourian S, Samavi SA, Asadi N. Psychometric properties of the very short form of the children's behavior questionnaire (CBQ): Investigation of temperament at 3 to 7 years. Quarterly Journal of Child Mental Health. 2017; 4(3): 165-175.

---

**\*Corresponding author:** Samaneh Najarpourian, Assistant Professor, Department of Counseling & Psychology, Research Center of Educational & Behavioral Sciences, University of Hormozgan, Bandar Abbas, Iran.

Email: [Najarpourian@hormozgan.ac.ir](mailto:Najarpourian@hormozgan.ac.ir)

Tel: (+98) 076-33711018